



АГЕНЦИЯ ПО ОБЩЕСТВЕНИ ПОРЪЧКИ
 1000 София, ул. Лега 4
 факс: 940 7078
 e-mail: rop@aop.bg , e-rop@aop.bg
 интернет адрес: <http://www.aop.bg>

ПУБЛИЧНА ПОКАНА

ДЕЛОВОДНА ИНФОРМАЦИЯ

<p>Деловодна информация Партида на възложителя: 01351 Поделение: "Булгартрансгаз" ЕАД Изходящ номер: БТГ-04-19-4124 от дата 05/11/2014 Коментар на възложителя:</p>

РАЗДЕЛ I: ВЪЗЛОЖИТЕЛ

I.1) Наименование, адреси и място/места за контакт:		
Възложител "Булгартрансгаз" ЕАД		
Адрес бул. "Панчо Владигеров" № 66		
Град София	Пощенски код 1336	Страна България
Място/места за контакт бул. "Панчо Владигеров" № 66	Телефон 00359 29396293	
Лице за контакт (може и повече от едно лице) Надя Стойкова		
E-mail nstoykova@bulgartransgaz.bg	Факс 00359 29250063	
Интернет адрес/и (когато е приложимо) Адрес на възложителя: www.bulgartransgaz.bg Адрес на профил на купувача (или друг интернет адрес, на който е публикувана поканата): www.bulgartransgaz.bg		

РАЗДЕЛ II

Обект на поръчката		
<input type="checkbox"/> Строителство	<input checked="" type="checkbox"/> Доставки	<input type="checkbox"/> Услуги
Кратко описание Доставка на защитни КИП кутии за преобразуватели на налягане		
Общ терминологичен речник (CPV)		
	Осн. код	Доп. код (когато е приложимо)
Осн. предмет	31682100	

РАЗДЕЛ III

Количество или обем (Когато е приложимо)

Поръчката включва доставка на 42 (четиридесет и два) броя защитни КИП кутии за преобразуватели на налягане, които са конкретизирани в техническата спецификация, публикувана на адреса на профила на купувача.

Прогнозна стойност

(в цифри): 54500 Валута: BGN

Място на извършване

складова база на „Булгартрансгаз“ЕАД, с. Яна, община Кремиковци,
обл. София

код NUTS:
BG412

Изисквания за изпълнение на поръчката

1. Изисквания към участниците в обществената поръчка и съдържание на офертите: Приемат се оферти само за целия обхват на поръчката. Не се приемат варианти.

1.1. Декларация (образец 01), съдържаща данни за лицето, което прави предложението с посочване на единен идентификационен код по чл. 23 от Закона за търговския регистър, БУЛСТАТ и/или друга идентифицираща информация в съответствие със законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, както и адрес, включително електронен. и приложено към нея: Когато не е представен ЕИК, съгласно чл. 23 от Закона за търговския регистър, участниците – юридически лица или еднолични търговци, представят удостоверения за актуално състояние, а чуждестранните юридически лица – еквивалентен документ на съдебен или административен орган от държавата, в която са установени.

1.2. Следните документи:

1.2.1. Копие на договора за обединение когато участникът е обединение, което не е юридическо лице, съгласно Закона за задълженията и договорите (ЗЗД), подписан от лицата в обединението. Когато в договора не е посочено лицето, което представлява участниците в обединението, задължително се представя и документ, подписан от лицата в обединението, в който се посочва представляващият.

1.2.2. Пълномощно на лицето, подписващо офертата (оригинал) – представя се, когато офертата (както и други документи от нея) не са подписани от представляващия/те участника, а от изрично упълномощено лице. Пълномощното следва да съдържа всички данни на лицата (упълномощен и упълномощител/и), както и изрично изявление, че упълномощеното лице има право да подпише офертата и да представлява участника в обществената поръчка.

1.3. Техническо предложение, съдържащо:

1.3.1. Описание на предлаганите продукти с посочване на производителя, модела и др. параметри. Да се представи техническа информация от производителя на предлаганите продукти, удостоверяваща съответствието на същите с изискванията, посочени в техническата спецификация и приложенията към нея (каталожни материали).

1.3.2. Оригинал или заверено копие на декларация за съответствие на предлаганите продуктите с Европейска директива 94/9/ЕС (ATEX);

1.3.3. Срок за изпълнение (в календарни дни, считано от датата на сключване на договор).

- 1.3.4. Гаранционен срок (не по-кратък от 24 месеца, считано от датата на доставка).
- 1.3.5. Предложение относно начина на плащане: цената се заплаща в срок до 10 (десет) работни дни след извършване на доставката на всички продукти и представяне в Централно управление на „Булгартрансгаз“ ЕАД на оригинал на фактура за дължимата сума и приемно-предавателен протокол, подписан от представители на двете страни, удостоверяващ съответствието на доставената стока с договорените изисквания и предоставянето на документите, посочени в т. 4 от “Общи изисквания” на техническата спецификация.
- 1.4. Ценово предложение: Оферираната цена трябва да бъде в български лева или евро, без ДДС и да включва всички разходи по изпълнение на поръчката. Оферираната цена за изпълнение предмета на поръчката се изписва цифром и словом. Ценови предложения, при които е установено несъответствие между общата цена за изпълнение предмета на поръчката, изписана цифром и словом, както и несъответствие между калкулацията на предложените единични цени и общата цена без ДДС (изписана словом), не отговарят на изискванията на възложителя и офертите не подлежат на оценяване от комисията.
- 1.5. Декларация, съдържаща срока на валидност на офертата, който да бъде не по-малък от 60 дни от крайния срок за представяне на оферти.

Критерий за възлагане най-ниска цена икономически най-изгодна оферта**Показатели за оценка на офертите**

Срок за доставка - 5 %

Гаранционен срок - 5 %

Цена - 90 %

Оценката на офертите е съгласно методиката за определяне на комплексната оценка на офертите, публикувана на адреса на профила на купувача.

Срок за получаване на офертите

Дата: 14/11/2014 дд/мм/гггг

Час: 17:00

Европейско финансиранеДа Не **Допълнителна информация**

Допълнителна информация и документи, свързани с поръчката, могат да бъдат получени на посочения интернет адрес или друго:

- При подписване на договор за възлагане на обществена поръчка участникът, определен за изпълнител, е длъжен да представи:
- Документи, издадени от компетентен орган, за удостоверяване липсата на обстоятелствата по чл. 47, ал. 1, т. 1 от ЗОП, освен когато законодателството на държавата, в която е установен, предвижда включването на някое от тези обстоятелства в публичен регистър или предоставянето им служебно на възложителя;
 - Декларации за липсата на обстоятелствата по чл. 47, ал. 5 от ЗОП;
 - Декларация от участника и участниците в обединение по чл. 3, т. 8 и чл. 4 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, свързаните с тях лица и техните действителни собственици (ЗИФОДРЮПДРС);
 - Декларация по чл. 6, ал. 2 от Закона за мерките срещу

изпирането на пари (ЗМИП);

- Декларация по чл. 4, ал. 7 от ЗМИП за произхода на средствата.

Офертата се представя в запечатан непрозрачен плик, на адреса, посочен в т.І.1 от публичната покана, като подателят съобрази, че офертата трябва да бъде заведена в деловодството на „Булгартрансгаз“ ЕАД в срока, посочен като краен срок за получаване на оферти. Върху плика участникът посочва:

Наименование на поръчката, идент. й номер 140-131; Наименование на участника и правно организационна форма. Когато участникът е обединение, което няма определена правна форма и статут, се посочват наименованията на вс. участници в него, както и правно организационната им форма в случай, че има такава; Адрес за кореспонденция; Телефон и по възможност факс и ел. адрес. Не се допуска получаване на оферти по ел. път и по факс.

Отварянето на офертите ще се извърши на 18.11.2014 г. от 15:00 часа в Централно управление на „Булгартрансгаз“ ЕАД.

На отварянето могат да присъстват участниците в поръчката или техни упълномощени представители, както и представители на средствата за масово осведомяване (СМО) и други лица при спазване на установения режим за достъп до сградата. Посочените лица представят следните док.: За участници в поръчката (представляващ/и участника) – документ за самоличност, копие на док., удостов. актуалното състояние на съотв. участник. За упълномощ. предст. на участниците – док. за самоличност, пълномощно, копие на документ, удостоверяващ актуалното състояние на съответния участник. За представителите на СМО – документ за самоличност, служебна карта или друг документ, удостоверяващ служебното положение, по силата на което лицето има право на присъствие. За други лица – документ за самоличност.

РАЗДЕЛ IV

Срок на валидност на публичната покана (включително)

Дата: 14/11/2014 дд/мм/гггг

ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

Наименование на поръчката: Доставка на защитни КИП кутии

Идент. номер: 140-131

№	Описание на продуктите	Количество	Дейности
1	Защитна КИП кутия за монтаж на преобразуватели на налягане (P) и диференциално налягане (ΔP); - за монтаж на 1 прибор; - за външен монтаж; - степен на защита от прах и влага IP 64; - взривообезопасена АТЕХ сертификат и маркировка; - термоизолирана; - с подгрев и терморегулатор (на електрически ток 220 V) АТЕХ сертификат и маркировка; - отваряема с капак, плоскост на отваряне 45°; - панти и закопчалки от неръждаема стомана; - в комплект с вътрешна монтажна скоба за прибор и щуцери за кабелите.	30 броя	доставка
2	Защитна КИП кутия за монтаж на преобразуватели на налягане (P) и диференциално налягане (ΔP); - за монтаж на 2 прибора; - за външен монтаж; - степен на защита от прах и влага - IP 64; - взривообезопасена - АТЕХ сертификат и маркировка; - термоизолирана; - с подгрев и терморегулатор (на електрически ток 220 V) - АТЕХ сертификат и маркировка; - отваряема с капак, плоскост на отваряне 45°; - панти и закопчалки от неръждаема стомана; - в комплект с 2 вътрешно монтажни скоби за приборите и щуцери за кабелите	12 броя	доставка

Общи изисквания:

1. Гаранционен срок: не по малко от 24 месеца, считано от датата на доставка.
2. Кутиите да бъдат нови и неупотребявани.
3. Място на доставка: складова база на „Булгартрансгаз“ЕАД, с. Яна, община Кремиковци, обл. София.
4. Документи, съпровождащи продуктите при доставка в мястото по т. 3: гаранционни карти (писмени гаранции)

ДЕКЛАРАЦИЯ ***съдържаща данни за лицето, което прави предложението****Наименование на поръчката:** Доставка на защитни КИП кутии**Идент. номер:** 140-131**Наименование на участника:** _____*(Посочва се:*

- *фирмата (наименованието на участника) и правно организационна форма.*
- *когато участникът е обединение, което няма определена правна форма и статут, се посочват наименованията на всички участници в него, както и правно организационната форма, в случай че има такава)*

Единен идентификационен код по чл. 23 от Закона за търговския регистър, а когато не е представен ЕИК съгласно чл. 23 от Закона за търговския регистър, участниците - юридически лица или еднолични търговци, прилагат удостоверения за актуално състояние, а чуждестранните юридически лица прилагат еквивалентен документ на съдебен или административен орган от държавата, в която са установени:

БУЛСТАТ и/или друга идентифицираща информация в съответствие със законодателството на държавата, в която участникът е установен:

Адрес, включително електронен адрес за кореспонденция при провеждането на поръчката: _____

В случай, че участникът е обединение, което не е юридическо лице, се посочва разпределението на участието на лицата при изпълнение на дейностите предмет на поръчката, както и конкретния участник, който ще изпълнява дейности, свързани със строителство или услуги, предмет на поръчката:

1. Участник в обединение

2. Участник в обединение

Когато участникът е юридическо лице, едноличен търговец или обединение по Закона за задълженията и договорите (ЗЗД), което не е юридическо лице:

Наименование на участник и посочване на правноорганизационна форма

Представляващ/и (име и фамилия)

Подпис/и

Дата

**Декларацията се подписва от представляващия/ ите участник (юридическо лице, едноличен търговец или обединение по Закона за задълженията и договорите (ЗЗД), което не е юридическо лице.*

Упълномощено лице (име и фамилия)

Подпис

Дата

Когато участникът няма определена правна форма:

Физически лица (изброяват се всички физически лица, които участват в обединението - име и фамилия)

Подпис/и

Представяващ/и (име и фамилия на представляващия/ ите всяко едно юридическо лице, едноличен търговец или обединение, което не е юридическо лице по ЗЗД, както и посочване на наименованието и правноорганизационната им форма)

Подпис/и

Дата

**Декларацията се подписва от всяко едно физическо лице и от представляващия/ ите всяко едно юридическо лице, едноличен търговец или обединение, което не е юридическо лице по ЗЗД, които участват в обединението.*

Упълномощено лице (име и фамилия)

Подпис

Дата

МЕТОДИКА ЗА ОПРЕДЕЛЯНЕ НА КОМПЛЕКСНА ОЦЕНКА НА ОФЕРТИТЕ

Наименование на поръчката: Доставка на защитни КИП кутии

Идент. номер: 140-131

Настоящата методика съдържа точни указания за определяне на комплексната оценка на всяка оферта, показателите и относителната им тежест за определяне на комплексната оценка, както и точни указания за определяне на оценката по всеки показател.

Комисията разглежда офертите и при пълно съответствие с изискванията на възложителя, извършва оценяване на офертите по посочените показатели и съответните им относителни тежести.

Показателите и относителната им тежест за определяне на комплексната оценка:

№	Показател	Тежест на показателя в оценката в %
TC1	Срок за доставка	5 %
TC2	Гаранционен срок	5 %
F1	Цена	90 %
Общо:		100 %

Комплексната оценка се извършва по следната формула:

$$Q = [(\min TC1 / TC1i) * 5] + [(TC2i / \max TC2) * 5] + [(\min F1 / F1i) * 90]$$

където:

1. Q - комплексна оценка;
2. $\min TC1$ е най-краткият от всички предложени срокове за доставка;
3. $TC1i$ е предложеният срок за доставка от съответния участник;
4. $\max TC2$ е най-дългият от всички предложени гаранционни срокове;
5. $TC2i$ е предложеният гаранционен срок от съответния участник;
6. $\min F1$ е най-ниската от всички предложени цени;
7. $F1i$ е предложената цена от съответния участник.

За целите на формирането на комплексната оценка резултатите от всички изчисления при прилагане на методиката ще се закръгляват с точност до втория знак след десетичната запетая.

***Забележка:** За целите на оценяване на офертите, съгласно предварително обявения критерий „икономически най-изгодна оферта“:

1. Предложената обща цена за изпълнение на предмета на поръчката следва да бъде в лева, без ДДС;
2. Предложеният срок на доставка следва да бъде в календарни дни, считано от датата на сключване на договор.
3. Предложеният гаранционен срок на доставените стоки следва да бъде в календарни месеци, считано от датата на доставка.

Оценяването на офертите ще се извърши по възходящ ред на получената комплексна оценка, като на първо място се класира участника, чиято оферта е с най-висока оценка.

ДОГОВОР

№.....

Днес, 2014 г., в гр. София между:

....., със седалище и адрес на управление:, вписано в Търговския регистър на Агенция по вписванията с ЕИК, представлявано от –, наричано по-долу за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, от една страна,

и

“БУЛГАРТРАНСГАЗ” ЕАД, със седалище и адрес на управление: гр. София 1336, ж.к. “Люлин - 2”, бул. “Панчо Владигеров” № 66, вписано в Търговския регистър на Агенция по вписванията с ЕИК 175203478, представлявано от Кирил Темелков - Изпълнителен директор, наричано по-долу за краткост **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от друга страна,

във връзка с проведена обществена поръчка по реда на глава осма “а” във връзка с чл. 14, ал. 4, т. 2, от Закона за обществените поръчки (ЗОП) за избор на изпълнител на обществена поръчка за „Доставка на защитни КИП кутии“, идент. номер 140-131, се сключи настоящият договор за следното:

I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА.

1.1. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да достави и продаде на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ 42 (четиридесет и два) броя защитни КИП кутии за преобразуватели на налягане, наричани за краткост в договора „стока“, конкретизирана по вид /търговска номенклатура/, технически данни, цена, количество, съгласно приложенията, които са неразделна част от този договор:

Приложение № 1 – Техническа спецификация на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;

Приложение № 2 – Оферта на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

II. КАЧЕСТВО И ОПАКОВКА.

2.1. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ доставя на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ стоката, съгласно техническите изисквания, посочени в приложение № 1.

2.2. Опаковката следва да предпазва стоката от повреди по време на нейното транспортиране, както и да обезпечава безаварийното ѝ натоварване и разтоварване.

III. ЦЕНА.

3.1. Цената на стоката, предмет на настоящия договор, е в общ размер /...../ лева, без ДДС, като единичните цени са съгласно приложение №2 и не подлежат на увеличение до пълното изпълнение на предвидения обем доставка.

3.2. Цената по т. 3.1. е определена при условия на доставка DDP по Инкотермс 2010, до местата на доставка по т. 5.1. и включва стойността на стоката, включително транспортните разходи, всички дължими във връзка с вноса мита, данъци, такси и застраховки.

IV. НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ.

4.1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ заплаща по банков път цената на стоката по т. 3.1. в срок до 10 (десет) работни дни след доставка на цялото количество стоката и представяне на следните документи в Централно Управление на „Булгартрансгаз“ ЕАД, град София, ж.к. „Люлин“ 2, бул. „Панчо Владигеров“ № 66:

- оригинална фактура за дължимата сума;
- двустранно подписани от представители на двете страни по договора приемно-предавателен протокол по т. 5.4, удостоверяващи съответствието на доставените стоки с изискванията по договора и приложенията към него.

4.2. Цената на стоката по т. 3.1. се заплаща по банковата сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, а именно:

V. МЯСТО И СРОК НА ДОСТАВКА. ПРЕХВЪРЛЯНЕ НА СОБСТВЕНОСТ И РИСК.

5.1. Място на доставка на стоката са е складова база на „Булгартрансгаз“ЕАД, с. Яна, община Кремиковци, обл. София.

5.2. Срокът за изпълнение предмета на договора е до дни от датата на подписване на договора.

5.3. Рискът от случайно погиване или повреждане на съответната стока се прехвърля върху ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в конкретното място на доставка по т. 5.1. след нейното предаване и приемане с приемно-предавателен протокол по т. 5.4.

5.4. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ прехвърля на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ собствеността на стоката с нейното предаване в мястото на доставка, заедно с документите, посочени в т. 6.1., буква "в", което се удостоверява с приемно-предавателен протокол, съставен и подписан от представители на двете страни по договора. В случай на непредставяне на документите, посочени в т. 6.1., буква "в", протоколът не се подписва.

VI. ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ.

6.1. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:

а) да достави в срок и прехвърли на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ собствеността на стоката, която по вид, технически данни, количество, качество и размери съответства на уговореното в договора и приложенията към него;

б) да предаде стоката в мястото на доставка, в срока и по реда, предвиден в раздел V от настоящия договор;

в) да предостави на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ при доставката на стоката в местата по т. 5.1. гаранционни карти (писмени гаранции) за срока на гаранционния период на стоката.

г) да уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ писмено по реда на т. 12.2, за деня и часа на доставката на стоката в мястото на доставка най-малко 5 (пет) работни дни преди конкретната дата.

6.2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ се задължава:

а) да приеме съответната стока в конкретното място на доставка по реда, начина и условията по този договор;

б) да заплати на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ цената на цялото количество доставени стоки при изпълнение условията на настоящия договор и приложенията към него;

в) При констатирани при прегледа на доставената стока видими недостатъци, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ отказва нейното приемане и съответно подписването на протокол по т. 5.4.

VII. ГАРАНЦИОНЕН СРОК. РЕКЛАМАЦИИ.

7.1. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ гарантира, че стоките са нови и неупотребявани, в пълно съответствие с изискванията на договора и приложенията към него.

7.2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право на рекламации за скрити недостатъци и качество на стоките.

7.3. Рекламациите за скрити недостатъци и/или качество на стоките могат да се предявяват от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в рамките на гаранционния срок по т. 7.9 и до 10 /десет/ дни след неговото изтичане, в случай че дефектите са настъпили в рамките на гаранционния срок.

7.4. Рекламациите за качество и скрити недостатъци, установени след доставката, следва да бъдат придружени с констативен протокол, подписан от експерти на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, и същите трябва да съдържат искането на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ, номера на договора, точното количество и вида на рекламираната стока.

7.5. При рекламация ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава в срок не повече от 3 /три/ работни дни от датата на получаване на същата да изпрати свой представител за запознаване на място с претенциите на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за доставена некачествена стока или стока със скрити недостатъци.

7.6. При рекламация ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен в най-кратък срок, но не повече от 30 /тридесет/ дни от датата на получаване на рекламацията на свой риск и за своя сметка да ремонтира дефектната стока или да я замени с нова и да я достави на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в мястото, посочено в 5.1.

7.7. Отговорността на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ за рекламации важи и по отношение на доставена ремонтирана или заменена стока или част от нея.

7.8. Рисковете и разходите, свързани с транспортирането на дефектната и доставката на ремонтираната или заменена стока от и до съответното място по т. 5.1., са за сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

7.9. Гаранционният срок на стоките е (не по-малко от 24) месеца, считано от датата на подписване на съответния приемно-предавателен протокол по т.5.4.

7.10. Гаранционният срок на съответната стока не тече през времето, когато същата е била извън експлоатация.

VIII. НЕУСТОЙКИ

8.1. Ако ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не достави стоките или част от тях в срока по т. 5.2., същият дължи на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ неустойка в размер на 0.1% от общата стойност по т. 3.1. за всеки ден закъснение.

8.2. Ако ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не изпълни задълженията си в сроковете по раздел VII, същият дължи на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ неустойка в размер на 0.1% от съответната единична цена по т. 3.1. на конкретната рекламирана стока за всеки ден закъснение.

8.3. При наложена неустойка за забава, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да приспадне и удържи нейната стойност от цената по т. 3.1. или ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава да заплати размера на неустойката, в 5 (пет) дневен срок от получаване на покана от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за това, по посочената в поканата банкова сметка.

8.4. При забава в плащането на цената при условията на Раздел IV, ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ дължи на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ законната лихва, начислена за периода на забава върху стойността на дължимата сума.

IX. НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА.

9.1. Страните се освобождават от отговорност за неизпълнение на задълженията си, когато невъзможността за изпълнение се дължи на непреодолима сила. Ако страната е била в забава, тя не може да се позовава на непреодолима сила.

9.2. Непреодолимата сила е непредвидимо или непредотвратимо събитие от извънреден характер, възникнало извън волята на страните след сключване на договора и намиращо се в пряка причинна връзка с неизпълнението или забавеното изпълнение.

9.3. Страната, която не може да изпълни задължението си поради непреодолима сила, в срок от 7 /седем/ календарни дни от настъпването на събитието писмено уведомява другата страна за това обстоятелство. В 15 /петнадесет/ дневен срок от настъпването на събитието с препоръчана поща или чрез куриерска служба страната, позоваваща се на непреодолима сила, трябва да изпрати писмено потвърждение (справка), изходящо от официален орган (съответната Търговско-промишлена палата или друг компетентен орган), в което да се

посочи причинната връзка между непреодолимата сила и невъзможността за изпълнение на поръчката. Писмено уведомление следва да се изпрати и при прекратяване действието на непреодолимата сила в срок от 7 /седем/ календарни дни от края на събитието. При неуведомяване не може да има позоваване на непреодолима сила.

9.4. Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задълженията и на свързаните с тях насрещни задължения спира. Съответните срокове за изпълнение се удължават с времето, през което е била налице непреодолима сила.

9.5. Ако непреодолимата сила трае толкова дълго, че някоя от страните вече няма интерес от изпълнението на поръчката, тя има право да прекрати договора с 15 /петнадесет/ дневно предварително писмено уведомление до другата страна.

X. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА.

10.1. Действието на договора се прекратява при изпълнение на неговия предмет.

10.2. Освен в случая по т.10.1., договорът може да бъде прекратен и в следните случаи:

10.2.1. по взаимно споразумение на страните, изразено в писмен вид;

10.2.2. едностранно от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ с 5-дневно писмено предизвестие, при неизпълнение на задълженията на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в срок по-дълъг от 15 (петнадесет) дни след изтичане на договорения срок по т. 5.2.;

10.2.3. при условията на т.9.5.

10.3. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да прекрати договора, ако в резултат на обстоятелства възникнали след сключването му, не е в състояние да изпълни своите задължения.

XI. ПОДСЪДНОСТ.

11.1. Всички спорове, които могат да възникнат във връзка с настоящия договор, по повод неговото изпълнение или тълкуване, включително споровете, породени или отнасящи се до неговата недействителност или прекратяване, страните трябва да решат чрез преговори и взаимно договаряне помежду си.

11.2. В случай на невъзможност за разрешаване на споровете по пътя на договарянето, те подлежат на разглеждане и решаване по съдебен ред от компетентния съд, съгласно българското законодателство.

XII. ОБЩИ УСЛОВИЯ.

12.1. За всички неуредени с настоящия договор въпроси се прилагат разпоредбите на действащото българско законодателство.

12.2. Всички съобщения и уведомления между страните по повод договора се извършват в писмена форма чрез факс, препоръчана поща с обратна разписка или куриерска служба.

12.3. Договорът влиза в сила от датата на подписването му и от двете страни по него.

12.4. Настоящият договор и приложенията към него се съставиха и подписаха в 3 /три/ еднакви екземпляра - 1 (един) за ИЗПЪЛНИТЕЛЯ и 2 (два) за ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

12.5. Неразделна част от настоящия договор са посочените в раздел I Приложения.

ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

.....

.....

ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

КИРИЛ ТЕМЕЛКОВ

ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР